

Szerkesztőség: Kazinczy-utca 1. szám, földszint, balra. Bérmentesen leveleket csak ismert kéztől fogadunk el.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI, TÁRSADALMI és KÖZGAZDASÁGI NAPI LAP.

Megjelen hétfőn és ünnepek után is. Előfizetési árak: Helyben hazhoz hordva: Egész évre 12 frt.

Az E. M. K. E. és a székelők.

Arad, augusztus 30.

Bartha Miklós az E. M. K. E. közgyűlésén oly javaslatot tett, mely messzható voltánál fogva képes a K. E. működését örök időkre áldásossá s a magyarság sorsára döntővé tenni.

Indítványát egy fontos történelmi tény is támogatja. Valahol Déva és Szászváros között a Marost koszorúzó hegyek tetején van egy katlan Hunyadvármegyében, a hol év százak óta magyarok élnek.

Údvözlőjük tehát Bartha Miklós indítványát, mert a székelők mindenütt megmarad magyarnak. Ott van a másik élő példa Aranyos-Torda megyében.

Az „ARADIKÖZLÖNY” tározója.

(Augusztus 31.)

Egy idegen a városban.

— Eredeti regény egy kötetben. —

(34. Folyt.) (Minden jog fenntartva.) Írta: Török Tibor. XXVI. Két levél.

A mióta Bodroghy Károly a Dengelegi üldözése miatt eltűnt Fejérvölgyről, hogy a szegényes, napidíjas mérnöki állást foglalja el a doros-aknai bányánál, azóta a Margit emlékének és kötelességének élt.

Most már nyugodtan gondolhatott Margitára és arra a nagyon megérdemelt boldogságra, mely kettőjükre annyi szenvedés után várakozott.

Károly még nem tudta, hogy mi sors érte Dengelegit, s őt még mindig képesnek tartotta, arra, hogy a Margit kezét megnyerhesse.

zet a vele tett jótéteményekért? nem ő rajta tört-e meg az elmagyartalanító befolyás minden hulláma, mint egy szirtfokon, mely száz éveken át daczol a viharok erejével?

S most nézzük meg a hunyadvármegyéi állapotokat. Bizony vékony ér itt a magyarság; a mi még meg van belőle, tisztán a hunyadvármegyéi nemességnek köszönhető.

Mily szép volna, ha Déva lelkes magyar harcosai, Petrozsény székelők születési bírójá, s a letelepített székelők kezét fognának a magyarság újja teremtésére, s még egyszer megváltanák e vérrrel szerzett hazát.

Lauko Albert.

sietett levelet írni Margitnak, melyben tudni akarta sorsa fordulatáról és biztosítani arról, hogy rövid idő múlva ott lesz mellette.

Mikor jót tudunk írni annak, a kit szeretünk, akkor érezzük először és talán legjobban, hogy szavaink milyen szegények, hogy hiányzik azokból az élet, s szeretnénk ott lenni, a kedves mellett, hogy lássa szemünk, érezze hangunkból, hogy most még jobban szeretjük, hogy nem hidegedünk el iránta, sőt szeretetünk melege csak fokozódott az általa, hogy a jobb viszonyok most már érdemesebbé tették reá.

Károly ezt érezte, de alig tudott szavakat adni ennek. Ha nem is volt beteges kedélyű ábrándozó, de ebben a percében szeretett volna költő lenni, hogy minden szava egy újra esküdtöt valomás, egy sovárgó dal legyen, mely meggyőzze Margitot arról, hogy életével egy ideig fog tartani szerelmére.

Szeretett volna gyorsan, hihetetlen rövid idő alatt nála teremni, hogy elő szóval a szenvedély jölöső hangján vallja be nekí, hogy változatlanul érez iránta. Hogy megmondja: Lásd drágám! Most már én is ember, valami vagyok.

A tiszántuli ev. ref. egyházkerület nyári közgyűlésén, a néhai Tabajdi Károly, arad- és krassó-szörénymegyey főispán elhalálozása folytán megválasztott egyik kerületi tanácsbírói szék betöltésére végzett elrendelt szavazás — mivel abszolút többséget senki sem nyert — eredményre nem vezetett.

Miniszeri tanácskozások. Bécsből jelentik augusztus 29-iki kelettel: A külügyminiszerium palotájában a napokban hosszabb miniszertanácsot tartottak, melyen Kálnoky gr. külügyminiszeren kívül jelen voltak Bylan d t-Rheidt gr. közös hadügyminiszer, Kállay Béni közös pénzügyminiszer és Sterneck br. altengernagy, a közös hadügyminiszerium tengerészeti osztályának főnöke.

KÜLFÖLD.

A franciaia bolgár képviselővisszahívása. A francia kormány vizsgálta a bolgár képviselő Fleisch főconsult. Stambulow azon kivánságának adott kifejezést, hogy Ferdinánd herceg a magával hozott környezetét változtatni fogja bolgárokkal.

Ferdinánd fejedelem ügye. A legutóbbi török jegyzék közbe vételével Ausztria Magyarország kijelötte, hogy nem hagyhatja jóvá Ernroth-nak bolgár regessé váló kinevezését.

hűségemben, mikor egyedül maradtál sokáig, most, oh most vagyok egész lényem megújult, hogy mely, erős szerelem volt, a miénk, vagy pedig harmatosepp a virágon, melyet egy kis szel lepergetett, s az első nap-sugar kiéget, örökre . . . Oh, most mondd, hogy szeretsz!

Illyenkor annak, a kit szeretünk, előlünk minden szépsége, sokkal csásosabb és féltettebb alakban, mint akkor. Midőn nem állottunk oly közel hozzá. Jobban féljük az elvesztését, mint mikor csak reméltük, hogy magunkévá tehetjük őt.

Szám t tesz minden értéktelen lehetőségre. Hisszük az eddig legvalószínűbbnek tartott körülményről is, hogy képes megfosztani tőle és a nyugtalanságunkban folyton kísér a gondolat, hogy a levél nem mutat olyan ösztönnek, mint a hogy érzünk.

De végre valami legbensőbb érzés, mely csak a törbellen szerelem erejéből származhatik, azt sugja nekünk, hogy ennyit tisztá lang, sovárgás és hűség nem használhat emeztetett meg bennünk minden nyugalmat és ekkor hinni kezdjük, hogy szavunk viszhangra lel s viszont szerelmet mond majd nekünk.

Illyen érzelmek és nyugtalanság közepette írta meg Károly a levelet.

Milyen édes öröm! Margit egy nap múlva tudni fogja, hogy Károly most már egészen közel áll hozzá és elérkezett végre a nap, a mikor egy édes otthon feledtet valunk minden keserűséget, a mit másokért szenvedtek.

A mint Károly megírta s postára adta a levelet, bement az igazgatóság irdórába, a hol leveleit szokta kapni és a lapokat olvasta.

A hogy az első lapot felbontotta és a szokott hurovatra tekintett, pár perc múlva nagy izgatottság fogta el. Az előtte feketélt betűk a Dengelegi elfogatását írták körül. A Fejérvölgy lapja után valamennyi fővárosi lapból kivonathatn közölte a szenzációs esetet, mely országszerte nagy kíváncsiságot keltett.

Károly, mintha egy régi és senki előtt be nem vallott sejtelmét látta volna megalósnulni, úgy érezte magát. Nyiltnan, mérsékel ki volt irva, hogy Dengelegi — másként Droschke — Dező egy sikkasztó, ki két ízben börtönt llt és legutóbb is onnan megszököve, Fejérvölgyre került, hol a leghihetlenebb szödelgést özte azzal a pénzzel, a mit a sikkasztás alkalmával egy erdélyi erdőben

Coburg Ferdinánd herceg megválasztását. Anglia és Ausztria-Magyarország támogatják az olasz kormányjavaslatát.

Stambulován a miniszterek értekezletet tartottak, melyen Tontsev is résztvett. Még nem bizonyos, hogy ki veszi át a cabinetalakítást.

A Sophiából érkezett legutóbbi hírek szerint valószínű, hogy a bolgár miniszterválaság ügy fog megoldást nyerni, hogy Stambulov átveszi a cabinet megalkotását.

Az új fejedelem és a hadsereg közötti viszony egyre tisztul. Arról azonban egelőre alig lehet szó, hogy ez a viszony szilárd és tartós lesz. Hogy Ferdinánd herceg a tiszti karral való érintkezésben sokkal tartózkodóbb, mint elődje volt s hogy szorosabban igyekszik fogni a gyeplőt, természetesen látszik, ha tekintetbe vesszük, hogy sok compromittált tiszt lépett a hadseregbe, mely egy év óta teljesen magára lévően hagyatva, ki volt téve minden demoralizáló befolyásnak.

LEGUJABB POSTA.

— Forradalom Havanna szigetén. Havanna szigetén a forradalom kiterjedt. Havanna szigetén a forradalom kiterjedt. Havanna szigetén a forradalom kiterjedt.

rejtett el. Az egész város bálványozta, tisztelte. A legbefolyásosabb ember volt a megyében, hogy a legelsőbb élelkelőbb családok bizalma vette körül, míg végre a dorosi rendőrség egyik alkaptányá Dersei, egy valóságos bravur-nyomozás után felfedezte és — tekintettel a Dengelegi hozzáférhetlen állására, — a fejrőlvölgyi főkapitány, illetve az ottani rendőrség kikerülésevel, az államrendőrség egy detective áltl elfogatta.

Itt következtek aztán a magasztaló áradások Dersei kapitányra vonatkozólag, kit a lapok nem győztek eléggé dicserni, s kiemeltek, hogy a pártalan sikerű genialis terv végrehajtása közben, csaknem életét veszítette. Erre a Nyikuják és a Bundás neve is megvolt öröktive, meglható vonásokkal, mint két jó eszköze, melyek által Dersei megmenekültése következtet be. A lapok valamennyire a leírás végén meghagyta a Fejérvölgy lapjának azt a megjegyzését, hogy közelebbről leírását adják, majd annak a regényes gazemberségnek, melylyel Dengelegi Fejérvölgyön óriási vagyonát szerezte rövid idő alatt.

Károlylval forgott a világ. Alig birt érzelmével. Illyen után nem hitte, hogy Margit megszabadul Dengelegitől.

A legtarkább gondolatoktól eltelve, tartotta kezében a legutóbbi olvasott hírlapot, midőn a hivatal egyik szolgája a postáról jöve levelet kézbesített neki.

A legutóbbi gondolatoktól eltelve, tartotta kezében a legutóbbi olvasott hírlapot, midőn a hivatal egyik szolgája a postáról jöve levelet kézbesített neki.

A legutóbbi gondolatoktól eltelve, tartotta kezében a legutóbbi olvasott hírlapot, midőn a hivatal egyik szolgája a postáról jöve levelet kézbesített neki.

Alig olvasta el Károly e sorokat, valaki bangosán kiállította be a szobába a nevét. Hátra fordulva, a bányagazgatóval találta magát szemközt.

A cholera Rómában. Római jelentések szerint, az ellenzéki lapok hevesen megtámadják a római hírlapíró-egyletet, mert a polgármester felszólítására rosszálat fejezett ki több olasz lap levelezőj ellen.

TÁVIRATOK.

A francia probamozgósítás. Páris, aug. 30. (Az »Aradi Közlöny« eredeti távirata.) A mozgósítási parancs, ma reggel kiadott a 17-ik hadtest részére.

A porta újabb kísérlete. Pétervár, aug. 30. (Az »Aradi Közlöny« eredeti távirata.) A »Novosti« jelenti: A porta elfogadta Oroszország abbeli javaslatát, hogy Bulgáriába Ehrroth tábornok helytartónak küldessék ki addig, a mig az sobranje a törvényes fejedelmet megválassza.

Ha Ferdinánd fejedelem jószántából nem távoznék Bulgáriából, vagy a bolgár kormány tagjai ellenszögülénének annak, hogy Ehrroth tábornok Artin effendi török főbiztos által a fennjelzett hivatalokba behelyeztessék, ebben a esetben a sultán kötelezte magát, hogy a török hadsereg elő fog nyomulni az ellenszögülők ellen.

— Szabad kérem? — szólta meg az igazgató különös igazgatósággal, mire mind a ketten az utóbbi szobájába siettek. — Mit tud ön, — kezdé az igazgató miután az ajtó gondosan becsukva, — bizonyos Dengelegiről?

— Mikor aztán a bányagazgató végig olvasta a hírlap leplezését, megértte mindent, azt is, a mit kezében tartott levél fukar szavaiól nem lehetett kívinni. — Most már minden világos előttem, — szólott, — olvassa kérem! — s egy sürgönyt nyújtott át Károlynak, mely így hangzott: »Dorosi rendőrség segítségével, kérem minden gyanus, vagy idegen embert, ki a bányába akar menni, felgyelteni. Két nap múlva személyesen ott leszek a Dengelegi ügyben. Dersei, rendőrkaptány.»

Károly élénk mozdulatot tett, mire az igazgató igazgatottan kérde: — Olvasta, érteit-e? — Tökéletesen! — felelt Károly.

— Nos, és mit gondolt, mit tegyünk? — Igazgató ur, utazék még ma Dorosra és kérjen ki — a sürgöny felmutatása mellett — két rendőrt, a kívül esetleg rendelkezni lehessen.

— Körülbelül így lesz, — jegyzé meg Károly, — de a dolog követeli és mi nem tehetünk egyebet, mint hogy engedelmessédjünk!

— Tökéletesen! — felelt Károly. — Nos, és mit gondolt, mit tegyünk? — Igazgató ur, utazék még ma Dorosra és kérjen ki — a sürgöny felmutatása mellett — két rendőrt, a kívül esetleg rendelkezni lehessen.

— Tökéletesen! — felelt Károly. — Nos, és mit gondolt, mit tegyünk? — Igazgató ur, utazék még ma Dorosra és kérjen ki — a sürgöny felmutatása mellett — két rendőrt, a kívül esetleg rendelkezni lehessen.

— Tökéletesen! — felelt Károly. — Nos, és mit gondolt, mit tegyünk? — Igazgató ur, utazék még ma Dorosra és kérjen ki — a sürgöny felmutatása mellett — két rendőrt, a kívül esetleg rendelkezni lehessen.

— Tökéletesen! — felelt Károly. — Nos, és mit gondolt, mit tegyünk? — Igazgató ur, utazék még ma Dorosra és kérjen ki — a sürgöny felmutatása mellett — két rendőrt, a kívül esetleg rendelkezni lehessen.

(Folytatása következik.)

NAPTÁR.

Augustus 31. Szerda. Róm. osth. naptár: Bajmond hv. Prot. naptár: Paulin pk. Görög orosz naptár (augusztus 19.) András vt. Nap kétféle óra 17 percek. Nap nyugszik 6 óra 43 percek.

HIREK.

Arad és Vidéke.

Lapunkra szeptember 1-én új előfizetést nyitunk. Előfizetési árak: Helyben egyóra 1 frt, negyedévre 3 frt. Vidékre egyóra 1 frt 20 kr., negyedévre 3 50 kr.

Határalkotás t. előfizetőinket felkérjük az előfizetés megelőbbi megújítására, nehogy a szétkülönböző fennakadás álljon be. — A kiadóhivatal.

Fabiny igazságügyminiszter elismerése az aradi törvényszék iránt. Lapunk vasárnapi számában már részletesen megemlékeztünk arról, hogy Fabiny Theophil igazságügyminiszter már itt léte alkalomával is teljes elismerését fejezte ki Ottrubay törvényszék elnöknek az aradi kir. törvényszék lelkiismeretes buzgó és erélyes vezetése-ért s különösen meglepődését fejezte ki a bűnügyi és telekkönyvi ágak gyors és lelkiismeretes vezetése felett. E szöveg elismeréssel a miniszter nem érte be, hanem mielőtt Aradról Budapestre megrögzött, már másnap hétfőn reggel az aradi kir. törvényszéknek tett legmagasabb laudatására vonatkozó átiratot intézte Ottrubay Károly törvényszéki elnöknek, melyben az aradi kir. törvényszéknek tapasztalata után öt kiváló elismerésével tünteti ki. A gyors, kitüntető elismerés már kedden reggel Aradra megrögzött, és a következőleg hangzik:

„Az aradi kir. törvényszéknek folyó 60 27-én általam történt meglátogatása alkalmából, az e célra rendelkezésemre állott rövid idő alatt szerzett tapasztalásom folytán, elnök urnak a törvényszék vezetése körül észlelt ügybuzgalmaért megelégedésemet fejezem ki.

Kívánom, hogy elnök ur a törvényszék vezetését jövőre is szintoly buzgalommal és eréllyel folytassa, mint a minönek rövid idejű elnöksége alatt eddig is tanúságát adta. Fabiny a. k.

Ottrubay Károly törvényszéki elnök, ki tulzerenyességéről különben is ismeretes, az érdemet és elismerést nem akarja egészen magának tulajdonítani s az aradi kir. törvényszék bírói karával az elismerést a következő sorok kísérete mellett közölte:

„Ö nagyméltósága által nyújtott ezen nagybecsű elismerést csak részben fogadtam el, orszálmártsza a tekintetes törvényszék bíráit és hivatalnokait illeti meg, mint a kik odaadásteljes buzgalom, eredményes szorgalmuk, kitartásuk és fáradozásai által hoztak engem azon állapotha, hogy a törvényszék vezetése köynnyű, sőt elismerem: kellemes volt.

Aikalomszerűen és kedves kötelességemnek tartom ugyan azért, hogy a midőn a tekintetes törvényszék tagjait megilleti ezen magas elismerés osztályrészt emellen átadom, egyszermind magam részéről is köszönetemnek és elismerésemnek adják kifejezést azon kitűnő munkásság és ügybuzgalomért, a mit önkök egyenként és összesen kifejtettek és ugyanszind azon reményt kifejezhessem, hogy tapasztalás és tanult munkásságukat és buzgalmaikat továbbra is kifejtve, nagybecsű és hathatós támogatásuk által engem továbbra is képezzé teendek, hogy ezen kir. törvényszék jó hírnévért közök iparkodással ne csak fennartsuk — hanem még növeljük is.“

Az igazságügyminiszter e kitüntetés, mely nagyon ritkán jut törvényszéknek osztályrészt, az aradi kir. törvényszék eddigi is kiváló reputációját az országban magasra emelte, a minden tekintetben Ottrubay Károly és a farradhatatlan, munkás és képzett bírói karnak köszönhető.

Megemlítjük még, hogy a miniszter intézkedett az iránt és tudatta a törvényszéki elnökkel elismerő nyilatkozatában, hogy a telekkönyvi osztályhoz két irnokot azonnal alkalmaztat.

Arad megye állandó választmányának a jövő évi költségvetés előkészítő tárgyalására egybevitott ülése nem szeptember 6-án, hanem 5-én délután 4 órakor fog megtartani.

Ennek kapcsán kiemeljük, hogy a megye alispánja által előterjesztett előirányzat egybekben az előző évről teljesen azonos lévén, eltérések csak a következő tételeknél fordulnak elő: m. a. a. X. rovatnál (a szőlőgazdálkodásról) mellékjelölések 74 frt-tal kevesebb kiadás lesz, miután a családsági berruházásban kisebb a szükséglet, mint az előző évben. A XI. rovatnál (Fekvédi javadalmazással együtt) 97.803 frt 68 kr-ra ragnak a kiadások szintén ezen összeggel irányoztatnak elő, megjegyeztetvén, hogy a rendezésített kiadások csak 95.955 frt 26 kr-tesznek ugyan, a mutatkozó maradvány azonban a megjelölt alap gyarapítására lévén fordítandó, kiadásul szintén előirányozva van, mi által a bevételek és kiadások teljesen egyenlők.

Halalozás. Mely részvétellel közölnék a szomorú hírt, hogy öv. gr. Kőnigsseg Andorné szül. V. Sárhelyi Gizella urnó meghalt, s e gyászeset ismét megyénk leg-

előkelőbb családjaft sujtja. A családi gyászesjelentés a következő:

„Rothenfelsi gróf Kőnigsseg Gizella saját, egy nagybátyját V. Sárhelyi Géza, V. Sárhelyi Béla és V. Sárhelyi László, nagyenyjei seprósi Czarán Antalné szül. V. Sárhelyi Ester, jószáshelyi Purgly Jánosné szül. V. Sárhelyi Ilona, vitézi báró Simonyi Lajosné szül. gróf Kőnigsseg Julia és vilagostvári Bohus Istvánné szül. gróf Kőnigsseg Emília, valamint számos más rokoni nevében is a báuatólt lesújtott szívvel tudatja forrón szeretett édes anyja, testvérek, sógoronjók és rokonok öv. rothenfelsi gróf Kőnigsseg Andorné, szüleitől kezdivasárhelyi V. Sárhelyi Gizellának, folyó hó 30-án reggeli 6 órakor életének 52-ik évében, Boros-Jenőben bekövetkezett jobblétre szenderült. A boldogult hült tetemei Boros-Jenőben augusztus 30-án az esteli órákban be fognak szenteltetni s Aradon augusztus 31-én d. u. 6 órakor a felső temető halottas házában „Csutak Károly temetés-rendező intézete“ által a családi sírboltba örök nyugalomra léteത്തി. Az engesztelő gyászmise szeptember 1-én. d. e. 10 órakor fog a t. Minorita-átiyák szentgyházában a Mindenhatónak bemutatnani. Aldás emlékre! Arad, 1887. augusztus 30.“

Tanítóválasztások. Aradváros iskoláskéke tegnapi délután népes ülést tartott, melyre az iskolázék tagjai csaknem teljes számban megjelentek. A nagy érdeklődést két községi tanítónál állásnak betöltése idézte elő. Szalay Gyula polgármester elnöklete alatt jelen voltak: Institoris Kálmán főjegyző, Szathmáry Miklós, Fényes Dezső, Jánossy Demjén dr. minorita rendfőnök, Ferenczy Gedeon ev. ref. Frint Lajos ágostai, Telescu uuitus, és Petrovits Tivadar szob. lelkesek, Tarjány Vilmos, Nikollits Péter, Remetey Fülöp Károly, Vizer Péter, Hahn Lajos, Arkay Kálmán, Kerner Péter, Hász Sándor, Robitsek Agost dr., Müller Károly, Heeger Ernő, Marschall Lajos dr., Millig József, Simay István iskolafelügyelő, Varjassy József, Kuncz Elek, Schöpkész Ede dr., Rozsnyay Mátyás, Bing Vilmos, Péterffy Antal, Györgyössy Rudolf, Lukácsy Miklós, Tiszti Lajos, Schusztér Illés dr. Ring Lajos, Rosenberg Sándor frabbí, Boros Vida, Pollák Gyula dr. és Szalay Károly. Elnök polgármester, megnyitván az ülést, bejelent, hogy Kiss Ida községi leányiskolai tanítónál állásról lemondott. Az iskolázék a lemondást tudomásul vévén, Simay iskolafelügyelő előterjesztése buzgó és lelkiismeretes működésére utjegyzőkönyvi köszönetet szavazott s ezt vele átiratban közölni határozta. Állására egyhangulag Balogh Irma, kitűnő polgári iskolai képesített bíró tanítóni helyeztetett át. Az így megürült községi elemi tanítónál állás választás utján töltetett be. Pályázati kérvényeket adtak be Frankó Sarolta (kitűnő oklevéllel), Steinitzer Flóra (jeles okl.), Polgár Anna (jó okl.), Hofbauer Olga (jó okl.), Kopp Mariska (kitűnő okl.) és Drescher Gizella (jeles okl.) Azonkívül a polgármesternél szóbelileg jelentkeztek: Scheer, Heller, Zeiler és Janszky kiasszonyok, kik mindannyian képesített tanítónők. A választás szavazás utján történt s a szavazás eredménye a következő: Frankó Sarolta kapott 18, Steinitzer Flóra 6, Polgár Anna 5, Hofbauer Olga 4 és Kopp Mariska 1 szavazatot és így az iskolázék egy évi próbírádó Frankó Sarolta hirta meg, e kitűnő képesített fiatal tanítónőt, ki háromnegyed évig már működött is arad város egyik községi leányiskolájánál és pedig a legszebb eredményekkel.

Ura kánikula. Azokat a jó hírű vapokat a mik az augusztus elején mutatkozott forróságot enyhíteni kezdték, megint kiszorította augusztus vége. Ura kánikula. A nap égetőben sűt, mint valaha, a levegő a tikadóság fojt és hogy annál könyebben leheesen kétségbeesni, a kövezi munkálatoft folytán mindenféle egész felhőkben szál fel a por, anélkül, hogy az ember a felszakított közvetlen lecsolásra csak reményt is táplálhata.

A budapesti tudomány-egyetem dr. Arenstein Józsefnek, a ki az ötvenes évek óta Bécsben lakik, megküldötte az 50 éves tudori oklevelet a pesti egyetemen szerzett doctori rang ötvendék éfordulójára, a mire Arenstein 1000 frtot küldött az egyetemnek. Egyik helyi lapírsunk ez alkalomból megrovja az egyetemet, hogy mellékintézetek vezérlik a jubilaris oklevelek osztogatásánál, s nevezetesen Besze Jánosról, a ki 52 év előtt lett bölcsészettudor, megfélekedett. Ezt magunk is bírának tartjuk, mert Besze János a megemlékezést megérdemelte volna, de a bevett szokás szerint igényt is tarthatott rá. Meg kívánjuk azonban megjegyzni, hogy Arenstein sem olyan érdemtelten ember, mint a milyennek helyi lapírsunk közleménye után láttunk, s nem is idegen. Arenstein Pesten született, s mint piarista sok éven át volt a szabadságharc előtt a piaristák pesti gymbasimának tanára, sőt utóbb az egyetemen is tartott előadásokat. Magyar nyelven megjelent matematika és természettani munkáit a magyar tudomány akadémia még 1847-ben levelező tagjává választotta, s académiai pályáján is ügyt, a mi megvásható Toldy Ferencz irodalomtörténetében. Arenstein később kilépett az egyházi rendből, de az akkori viszonyok lehetetlené tették Pesten maradását, mert mindeféle zaklatásoknak volt kitéve. Bécsbe költözött, s ott szerzett jelentékeny vagyonából

mindig tetemes összegeket küldött magyar tudományos és jótékony célokra. Csak az, a mit az académiának palotája felépítésére és egyéb cémadékra küldött, nagyból összegeket képvisel. Azoknak a magyaroknak pedig, kik Bécsben hozzá fordultak, mindig készszeggel szolgált tanácsal, s ha kellett, anyagi támogatással is. Nem egy Bécsből hazakerült magyar tanuló teteme erről tanúságot. Az egyetem megemlékezése tehát semmikép nem eset érdemtelen férfúra.

Asztalos Sándor a szinpadon. A debreczeni színházról, melynek igazgatóságát Valentin Lajos, Rónaszéky Gusztáv, Halmay Imre, Mulnar László és Mándoky Béla szinészek képviselik, a jövő szeptember hó 8-án Asztalos Sándor és Móritz Sumu m.-szigetű születésű 48-as hónapú hősök emlékoszlopának leleplezési ünnepe alkalmával a m.-szigetű szinkörbén a nevezett szobor alap javára, egy ottani jó nevű irótló alkalmi történeti színművet fog előadni, címe: „Asztalos Sándor és az aradi hősvendek.“

Gyászrovát. A következő családi gyászesjelentést kaptuk: Szlavitsék Józsefné, szül. Kókuti Anna, Kondorosi Józsefné szül. Kókuti Erzsébet, Kókuti Ferencz és Kókuti Róza saját, egy nagyenyjüket Wollák Franciska, a boldogult vejei Szlavitsék József és Kondorosi József, menyé Kókuti Ferenczné, szül. Holakert, unokái Mihályos Sándorné szül. Szlavitsék Szidónia, Protios Simonné szül. Szlavitsék Amália, Regdor, Sándorné szül. Szlavitsék Ilona, Szlavitsék Lajos, Szántai Lajosné szül. Kondorosi Etelka, Kondorosi Vilmos, Géza, Kálmán, Irma és Imre, Kókuti Irén és József, dedunokái Mihályos Annuska és József, Regdor István és Sándor, Szántay Erzsike és Lajos, valamint számos más rokoni nevében is mély fájdalommal tudatjuk, forrón szeretett édes anyjok, anyósok, nagyanyjok, dádanyjok és rokonok öv. Kókuti Józsefné szül. Schauer Juliannának, folyó évi augusztus hó 30-án, hajnali 8 órakor, életének 69-ik évében, hosszas betegség után bekövetkezett jobblétre szenderült. A boldogult hült tetemei augusztus hó 31-én, délután 5 órakor fognak Forray-utca 8. szám alatti házában „Csutak Károly első aradi temetés-rendező-intézeté“ Entrepriise des pompes funébres“ által, a helybeli róm. kath. sírkertben örök nyugalomra léteത്തി. Az engesztelő gyászmise áldozat szeptember hó 1-én, délelőt 9 órakor fog a t. Minorita-átiyák templomában a Mindenhatónak bemutatnani. Béke poraira! Arad, 1887. augusztus 30.

Egy hordó szállítása által okozott halálosét. Az aradi kir. törvényszék büntető osztálya tegnapi délelőt több bűnügyben tartott végtárgyalást, melyek közül telemítjük a következő esetet. 1884. április hó 28-díkan Probszt Vilmos háztulajdonos és szőlőbirtokos megbízta Buday Károlyt, Varga Józsefet és Kiss Józsefet, hogy egy 17 literes boros hordót szállítsanak le a pinczébe. A három ember a megbízást másnap reggel teljesítette. A mint azonban a hordót a pinczébe hármasz legurítani akarták, Buday Károly a hordót lefogódzkodva lefele megrördít s Varga József és Kiss József ez által azt kiszalasztották a kezikből, úgy, hogy a hordó Buday Károlynak a jobb lábát aláért. Buday Károly beszállított a kórházba, hol constatálott, hogy réggib idő óta delírium tremensben szenved és a midőn a kórházba bevitték, akkor is beteg volt. Buday József december 24-éig gyógykezeltetett a kórházban, hol a nevezett napon meghalt. Varga József és Kiss József ellen pedig megindították a vizsgálat. A tegnapi végtárgyalás alkalmával Probszt Vilmos is kihallgatott, ki az esetről csak később értesült és constatálta, hogy a kérdéses hordó nem volt olyan súlyu, hogy azt kétólan kellett volna a pinczébe leszállítani. Más alkalommal is két ember egész kényelmesen leszállította az ilyen nehezségi hordókat. A halált okozó súlyos tért és egészen véletlenszerű ből történthet, mivel a három ember rossz viszonyban sem élt egymással. Stipl Károly dr. algyész kérte a törvényszéket, hogy a gondatlanságból származó emberölési bűnügy esetét vegye tekintetbe, de mert a nevezett két vádlott sola sem volt még büntetve s így lehetőleg enyhítő büntetésben részesítse mind a két vádlottat. Barabás Béla dr. védőúgyvéd a kir. ügyészség vádjával szemben azal védekezett, hogy a nevezett bűnügy nem sorozható a gondatlanságból származó bűnügyek közé, hanem az egyszerű véletlenségből származott; Buday Károly pedig be lett bizonyítva orvosiilag is, hogy delirium tremensben szenvedett és abban a pillanatban, midőn a hordót a pinczébe leszállították, nem volt egészen magánál. E szerencsétlen esethek ő maga volt a kovács; kéri ezenkél fogva védenzeinek felmentését. A kir. törvényszék, mely a következő tagokból állott: Elnök: Ottrubay Károly, bírák: Kovács János és Gallu József, jegyző: Simon Akos rövid tanácskozásra visszavonulván s két vádlottat Varga József és Kiss Józsefet a büntető törvénykönyv 292. § értelmében a gondatlanságból származó emberölés vádjá alól felmentette.

A miniszter nem kizásító. Fabiny Theophil igazságügyminiszter szombaton délelőt, midőn meglátogatta az aradi királyi törvényszék irodahelyiségét az egyik hivatalnokhoz a következő kérdéseket intézte: „Barátom, nos ember ön?“ „Nem vagyok még, excellentiád.“ — választás szerényen a hivatalnok. „De van reménye, hogy az lesz?“ „Reményességem van, de...“ „De, mi akadályozza. Mondja ki nyiltan.“ „A kinevezésem várom excellentiádól.“ „Jaj barátom — felel a miniszter — ha én a kiházásítógyletnek az elnöke volnék, mindjárt a lügyésznek e nevezém ki, de mivel miniszter vagyok, sok mindont nem tehetek meg.“

Arverés a gazdasági székéről. A hofi vásárok és a három országos vásár alkalmával gyárokolható bor-, sör- és pálinkamérső jurbébeadás iránt tegnap tartatott meg az arverés a gazdasági székéről. Egyedül csak

Spielmann Albert jelentkezett, ki is az eddig ugyancsak általa 700 frtért bérelt jogért most csak 400 frtot volt hajlandó igényri. A gazdasági szék híhetőség új árverést fog tartani.

Egy óra kalandja. Szecskár András szobalegény volt Jakabffy Béla urnal Kupán. Ugyanitt Jok János volt a kulcsár. Ennek a kulcsárnak volt egy órája. Ennyi a bizonyos az egész történetben, és az, hogy az óra eltűnt. De már az csak gyau, hogy az órát Szecskár András lopta el a kulcsártól. Ellopta és zálogba csapta a duplafedelt remontoir órát, a miért aztán 5 frtot kapott. Később — mikor ti. a. 5 frt elfogyott, elment Baloghhoz, a ki Jakabffy Béla asztallegénye volt és kért tőle 45 kr-t. Mikor ez nem akarta teljesíteni kérését, felmutatta a zálogzedulát, a mire aztán Balogh adott neki 1 frtot. O maga kiváltotta aztán az órát és a történet megoldása annak köszönhető, hogy Jakabffy Béla ur is észrevette az órát és rögtön megkerdezte az asztallegényt, hogy honnan szerezte azt. Balogh aztan elmesélte a dolgot s azt állítá, hogy Szecskár, a kitől ő vette a zálogzedulát, az ardi valami Lukács nevű irnoktól vette. Es így még mindig nem bizonyos, hogy az órát ki lopta el. Az ardi rendőrség nyomozza most.

Szókik a menyecske. Argyelan Vaszile, mácsai lakosnak volt egy felesége és tíz forintja. Egy szép regelen eltűnt mindkettő és a mint kitűnt, együtt tűntek el. A menyecske ráunt férjére, és úgy okoskodott, hogy az eddig nyujtott élvezetért is kárpótlást szerez magának. Tíz forintra becsülte mindent, a mit az eddigi házaset alatt férjének nyujtott. A férj megtudva, hogy élete párja Kurticoon lakó anyja védsármnyai alá menekült, jeletett tett a szolgabíroságnál és kéri vissza a — tíz forintját.

Az aradi kir. törvényszék bírái közöl szabadsáidejüket letöltve hazaérkeztek és hivatalaik ismét elfoglalták. Steinitzer Károly, Petrovics József és Zubor József. A katonai hadgyakorlatokra behívott Simon Akos dr. törvényszéki jegyző és A knay andor aljegyző, hadgyakorlati idejüket letöltve, szintén visszatértek a törvényszék kobebe és tegnap reggel megkezdtek működésüket.

Lemondás. Palágyi Károly, megyei számvéző, ezen állásáról egészségi tekintetből lemondott s hivataláról a mai napon megrvált. Állása közelebb be fog töltetni.

Az „Aradi Torna egyesület“ választmánya folyó hó 1-én délelőt 11 órakor a szokott helyen ülést tart, melyre a választmány t. cz. tagjai ezenel meghívotnak. Az elnökség.

Gyilkosság. Lugosról írják, hogy Bugyin Pál fiatal román gazdaember ezélett egy évvel nőlt vette Nédelko lugosi fuvaros leányát. Az utóbbi esetben minden módon megkésérítette neje életét, mert nemcsak a megért hozományt nem adta meg, hanem minden alkalommal tetteg is bántalmazta Bugyint. Mult szombaton kettejük közt ismét veszekedés került a dolog, s a dűbe jött após egy élesre köszörölt konyhakéssel vagy tíz sabet ejtett fején. A sebek közül három életveszélyes, s Bugyin most élet és halál közt lebeg. A tettes önkényt jelentkezett a bíróságnál.

Fedeztetési állomás Aradon. A földművelési, ipar- és kereskedelmiügyi miniszter kérdést intézett Arad város törvényhatóságához, hogy ohajlja-e, miszerint Aradon az ideiglenes fedeztetési állomás állítsanak fel, s e végből nyilatkozzék, hogy mily árban fogja adni a zabot és szénát, a kiván-e a megállapított díjakon kívül még pótdíjakat is szadni? A gazdasági szék a leiratás válaszára kijelenti, hogy az állattenyésztés érdekeire való tekintetből pótdíjakat szadni nem kíván, s hogy a zabot métermásánként 4 frt 60, a szénát pedig 2 frt 80 krajczárjával hajlandó adni.

Fellebbezések eredménye. Ruzsa Péter cigány legény egy cigányleányval összeszólalkozott és egy meszelővel a leányon halált okozó súlyos tetű sértést követett el. Az aradi kir. törvényszék Ruzsát egy évi foga házra ítelte. Fellebbezés folytán a kir. törvényszék ítéletét 6 havi börtönrre szállította le. Ruzsa az ítéletben megnyugodott, de a kir. algyész hivatalból fellebbezést jelentett be az ítélet ellen. — Florián György hat havi börtön büntetését a kir. tábla szintén leszállította három havi börtönbüntetésre.

A békési év. esperesség évi közgyűlése. A szászzer lelket jóval meghaladó evangélicus esperesség augusztus 24. és 25-ik napján tartotta meg évi közgyűlést Békéscsábán. Minthogy az esperesség hatósága alá tartoznak az aradi evangélicus egyház hívei is, érdekesnek tartjuk közölni a közgyűlésről a következő tudósítást: Zsilszky Mihály esperességi felügyelő nyitotta meg emelkedett beszéddel a közgyűlést. Evangéliumi protestans egyházunk életrevalóságának és culturképességének legbiztosabb hémérőit — ugymond — a korunké tartatni szokott gyűlések. Ezeknek munkájában és életvezetésében nyilvánul nemcsak az összetartozás szelleme, hanem önkormányzati szervezetünknek életereje is. Az egyház szent feladatairól emlékezve, nem elég — ugymond — valaminek szentségéről csak meggyőződve lenni; akarni kell azt megvalósítani is minden akadályok legyőzésével. Az akadályok legyőzése pedig harcztól idéz elő. És minthogy a mi harcunk lényegileg szellemi harc, az egyszerű okosság követeli, hogy igyekezzünk megszerzeni a diadal biztosítékait egyrészt az igazhirdetés művészetének hatalmával, s a kor színvonalán álló versenyképes jó tanítványok által, — másrészt pedig a tudományt előre vivő, a népet oktató és felvilágosító tudományos írói adalmi vállalatok által. Nem lehet az, — mondá további beszéde folytán — hogy azon eszmék, melyekért való küzdelem századokon át a legnagyobb elmék dicsőségét képezte, melyek előre vitték az emberiség szellemi érdekét, most a XIX-dik században egyszerre elhomályosíthatassanak. Nem lehet az, hogy ismét érőt vegyének korunk népei felett a nagy küzdelemmel már egyszer legyőzött középkori eszmék. Magától

értetődik, hogy az új kornak megtámadott eszméi csak úgy diadalmaskodhatnak, ha éles eszével, alapos tudománnyal, buzgó szívvél és erős akarattal bíró férfiak fognak mellettük a sorompóba kilépni. Az esperességnek egy évi alatt elveszett két jeleséről emlékezve, nem lehetünk, — ugy mond — hálátlanak Kébelovszki Lajos és Ursinyi Andor iránt, a kik oly időben tettek az esperességnek kiváló szolgálatakat, mikor magyar hazafiak és evangélicus protestansnak lenni veszedelm volt. Készen kivál még többen éinek közöttünk, a kik tanul és részesei voltak az ötvenes években folytatott azon nehezküzdelmeknek, melyeket ezen evang. esperesség az akkori abszolút kormányának, szarvasi főiskolájának nyilvánossági jogáért folytatott. — A kik e napokra még vissza emlékeznek, azok csak tisztelttel és hálával fogják említeni ama két jelesünek önfelelő tevékenységét. A felügyelő, közlekedéssel fogadott megnyitóra Achim Adám esperesnek nagy gondal összeállított hivatalos évi jelentése következik. Egy darab vázlatos kép, — mint maga mondá — az evang. szegény gazdságnak és gazdag szegényeknek egy évről nagyjából előállta. mintegy odavetöleg, nem adva rá a kisebb fény- és árnyrésztelket, tanúsággul annak, hogy élünk, mozognak és vagyunk küzdelemben, áldozatkészen „egymásnak terhet hordozva és így töltre be Krisztus törvényét.“ Az évi jelentés kiemelt örömdetes eseményei, hogy Szegeden a lelkesre sörélmeg egy baj orvosolta lett, mennyiben fellépszámódás utján az igazságügyi miniszter által 300 frt-nyi összeg utalványozása mellett az ág. hitv. ev. gyegyenek lelki gondozásával megbízott Szapary Ligett a fizekarsvársá díjkész buzgólkodása folytán, leányegyház van alakulóban Lippán és vidékén az elsőtörtán tartózkodó prot. hívek szintén a egyházak alakulás utján vannak. Kondorosan, ez újabb keletű községben pedig lelkesítő behelyezés immár meg is történt, paplaka kész, az imásház befejezéshez közeledek. A tárgyalások folyamán az esperességi közgyűlés tudomásul vette törvénykezésének mint delegált bíróságnak a Stelcerz Frigyes kiszácsi evang. lelkes ellen canoni fétégek halmazát tárgyában hozott ítéletét. Ez ítéletben panaszolt Stelcerz a Banyakürtüti Utas VII. Béaz II szakasz 1. 2. 4. p. VII. R. 2. sz. 4. p. VII. R. 12 sz. 1. 3. p. II. R. 6. 7. p. I. Q. 1. p. és a 7. R. 9. sz. 8. pontjainak megsértése folytán a canoni vétségek halmazában bűnösek mondatják ki, s tartozik ennél fogva büntetésként 400 frt pénzbírságot lefizetni; továbbá 3-ik okmány megsejtett felsőbb hatóságait, saját költségén kiállított nyomatványban megkövetni, melynek egy-egy példányá hivatkozással s ítéletre, a baceszeremi esperesség minden egyházába, s a bányakürtel minden esperességnek panaszolt költségén megküldessék, mit ha 15 nap alatt az ítélet jogerejűvé válna után teljesíteni elmulasztána, kötelezték meg 500 forintot és pedig felezésben a bányakürtüti, felezésben a baceszeremi esperesség, özregy-árva gyámintézet pészárába fizetni, — ugyan ő a megállapított összes eljárás díjak és költségekben is elmarasztaltatvan, oly hozzáadással, hogy a hivatalától lett felügyelő részétől szenvedett káranak igényét is elmondhatták. A közgyűlésnek különben kiemelt mozzanata volt, hogy az esperességi hivatalra beérkezett s kifogástalannak ítélt 29 szavazattal Achim Adám 26 szavazattal immár a negyedik cyclusra esperesnek megválasztatván, hivatalában megerősítetteit. A gyűlés legutóbbi idejét a szarvasi főgymbasium és az esperesség népkoláinak ügye vette igénybe. Az elnök elére nagy lelkeséssel Benka Gyula újabb 3 évre igazgatónak kikiáltatott. A népkolálnál tapasztalt egy évi eredményel megnyugtató, hogy az nemcsak a felekezeti, hanem a hazafias tekinteteknek is megfelel.

Honvédszökevény. Tulca Serafim n.halmgyi illetőségű legény, ki mint közhonvéd az ősi fegyvergyárokra be lett hivatászkodott. A hatóság meg nyomtatja. Megtalálása esetén a 13-ik honvédszállój segédtsíni irodájába vezetendő.

Kocsiás lángokban. Csanádpalotai leveleznök írja lapunknak a következő sorokat ama borzasztó szerencsétlenségről, mely egész Csanádpalotán és környékén nagy sensatiónkeltett: Haugai Marzel csanádpalotai jómódú földes gazda égsi sebekben 4 napi borzasztó kínok után f. hó 29-én meghalt, temetése folyó évi aug. hó 30-án nagyszámú rokonságának legmélyebb részvele mellett ment vége. A szerencsétlénl járt fiatal ember f. hó 26. d. u. meglehetősen ittas állapotban bázától kocsin azon szándékkal indult el, hogy a közeli tanyán levő társasági cseplőgépet saját tanyájára huzassa, asztagban rakott buzájának elecsépelésére. Utközben egyik cseplőtulajdonos társat is kocsijára ültette, ssebesen hajtva pipájára gyujtott. A kocsin meglehetősen mennyiségű széná volt, s ő vigyázatlanságból égő pipáját szájából kiejté, minek folytán, az amugy is száraz gaz mihamar tűzet fogott a minek kedvezett a szél is. A kocsin ülök alatt a széná kigyuladt, s szerencsétlenül volt bő gatyá lángolni kezdett s felső posztó ruhájaiségétt. Mellette levő társa s sebesen menő lovakat megállította, gyorsan a lovak fékezésére sietett, nehogy az égő kocsi megriádjának. E közben égőtársa s kocsióralovak közé szühan t csak nagy nehezen menekülhetett meg a teljes elégtől. A szerencsétlen véget ért fiatal ember jobb testrésze teljesen összeégett. Mellette álló társa kisebb-ugyobb foku égési sebeket kapott ujjain. Az áldozat halála mindentü nagy részvétet keltett.

Temesvári „Luminatoriu“, a román intranzigensközöny, melyet az eddigi szerkesztő és kiadó Rotariu Pál

évek óta csak nagy anyagi áldozatokkal tudott fenntartani, mint a „Pester Lloyd”-nak írják, közlekedőből a „Rumanische Reue” kiadóinak Diakonovich Károlynak tulajdonába megy át, kinek saját nyomdája van Resicán, s a „Luminator” is Resicán fog megjelenni.

Díjlövészet Temevárótt. Temeváróttól veszülk a következő meghívót: Meghívó az utjonan épült lövéde megnyitása alkalma- ból f. év szeptemberhő 8-ától 12-ig tar- tandó díjlövésztetre. Sorrend. f. é. szeptem- berhő 7-én este: Ismerkedési estély a „Kor- rona-herceg” szállodában F. é. szeptemberhő 8-án reggel 8 órakor: A czellövés megnyi- tása a főlovászmester által. A czellövés min- den nap reggel 8 óráig estig tart, az ebéd ideje alatti félbeszakítással. F. é. szeptem- berhő 11-én: Diszcedő a lövéde-csarnokban. F. é. szeptemberhő 12-én délután 5 órakor: A czellövés berekesztése és díjkiosztás. Altalanos határozatok. A díjlövészetben részt- vevők tartoznak 1 frttért lövészesjegyet váltani és azt látható helyen viselni. Részt vehet min- denki, mennyiben igazolja, hogy egy magyar, vagy osztrák lövészesjeget tagja. 150 meter távolságra 3 cselgömb, 300 meter távolságra pedig csak mezei czélpont és nyílás, vagy mezei czélpont és közép cselgömb használha- to. Hajsztál-csapantok és homályos kerülte- zeműveg használata tilos. Altalában irány- adók a nagyobb díjlövészetek alkalmával so- kasos szabályok. 1. lövégy ára ugy az álló, mint a mezei czélpontára 20 lövésre 1 forint. 1 lövégy ára mindkét körversenyztáblához 3 lövésre 30 kr., 1 lövégy ára a pisztolyczélpont- táblához 20 lövésre 50 kr. Az összes czélpont- táblára korlátlan számú lövés tehető. Díjakra csak az tarthat igényt, ki az álló vagy mezei czélponttal legalább 5, a körverseny- táblához 10, a pisztolyczélponttal 3 lövégyt váltott. Egyméni díjjal minden lövés csak egyszer reszesülhet. A czélpontok leírása. A. B. C. 3 álló czélpont 6 lövéssel 150 meter 200 lépés korálaku tábla 3 körrel: 18, 10, 5 ctm. D. E. F. 3 mezei czélpont 6 lövéssel 300 meter 400 lépés monoru alaku tábla 3 körrel: 40 10 5 75 40 5 ctm. 1. 1. körver- senyztábla 150 meter 200 lépés 10 körrel, ke- rekek: 1. 1. körversenyztábla 300 meter 400 lépés 20 Körre, monoru. X. 1. pisztolyczélpont- tábla 38 meter 50 lépés 3 körrel. Jutalmoldj- jegyzék. I. Mély lövésakra. a) Az álló czélpont- táblán: 1. díj: Egy ezüst serleg, 2. díj: 5 db. arany diszitmény, 3. díj: 4 db. arany diszitmény, 4. díj: 3 db. arany diszitmény, 5. díj: 2 db. arany diszitmény, 6. díj: 1 db. arany diszitmény, 7. díj: 5 db. ezüstforint diszitmény, 8. díj: 4 db. ezüstforint diszitmény, 9. díj: 4 db. ezüstforint diszitmény, 10. díj: 3 db. ezüstforint diszitmény, 11. díj: 3 db. ezüstforint diszitmény, 12. díj: 2 db. ezüstforint diszitmény, 13. díj: 2 db. ezüstforint diszitmény, 14. díj: 1 db. ezüstforint diszitmény, 15. díj: 1 db. ezüstforint diszitmény. b) A mezei czélpont- táblán: 1. díj: Egy ezüst serleg, 2. díj: 7 db. arany diszitmény, 3. díj: 6 db. arany diszitmény, 4. díj: 5 db. arany diszitmény, 5. díj: 4 db. arany diszitmény, 6. díj: 3 db. arany diszitmény, 7. díj: 2 db. arany diszitmény, 8. díj: 1 db. arany diszitmény, 9. díj: 5 db. ezüstforint diszitmény, 10. díj: 4 db. ezüstforint diszitmény, 11. díj: 3 db. ezüstforint diszitmény, 12. díj: 2 db. ezüstforint diszitmény, 13. díj: 2 db. ezüstforint diszitmény, 14. díj: 1 db. ezüstforint diszitmény, 15. díj: 1 db. ezüstforint diszitmény. c) A pisztolyczélpont- táblán: 1. díj: 1 db. arany diszitmény, 1. díj: 4 db. ezüstforint diszitmény, 3. díj: 3 db. ezüstforint diszitmény, 4. díj: 2 db. ezüstforint diszitmény, 5. díj: 1 db. ezüstforint diszitmény. II. Találólövésre. Egy lövégy alapján tett 20 lövés után. Egyenlő találó szám esetén a körök száma dönt. a) Az álló czélpont- táblán: 1. díj 3 drb arany, 2. díj 2 drb arany, 3. díj 1 drb arany, 4. díj 4 drb ezüstforint, 5. díj 3 drb ezüstforint, 6. díj 2 drb ezüstforint, 7. díj 1 drb ezüstforint. b) A mezei czélpont- táblán: 1. díj 3 arany, 2. díj 2 arany, 3. díj 1 arany, 4. díj 4 ezüstforint, 5. díj 3 drb arany, 6. díj 2 ezüstforint, 7. díj 2 ezüstforint, 8. díj 1 ezüstforint. c) A pisztolyczélpont- táblán: 1. díj 1 arany, 2. díj 4 ezüstforint, 3. díj 3 ezüstforint, 4. díj: 2 ezüstforint, 5. díj: 1 ezüstforint. III. A két körversenyztáblán. A körversenyztáblák javédmeléből 50 százaléka a temesvári lövészes-egylet javára vissza lesz tartva, a meg- maradó összeg mindkét czélpont után külön, követhető lesz felosztva: a felosztás alá kerülő maradóösszegeből az első 10 díj a mindenkori maradóköz számitva 15 százaléka, a tizenegyedik 16 százaléka, a tizenkettedik 17 százaléka stb. Ha a körök száma egyenlő, az utolsó jobb lövés dönt. Az álló és mezei czélponttal mindkét 50 kör egy ezüst for- rinttal jutalmazatik. Temevárótt, 1887. évi augusztus havában. Bessenyi Ferenz, főlovászmesterhelyettes. T. E. Károly dr., főlovászmester. Lakásról előleges bejelentés mellett gondoskodik a temesvári lövészes-egylet.

Körözések. Schwarzcz Izidor volt aradi kereskedő és Dan István dombeigyházi eskös országos körözését az aradi kir. törvényszék elrendelte.

Művirágok az iskolai szertárakban. A vallás- és közoktatásügyi magy. kir. minis- ter, a Kálodzy nővér- k. budapesti művirággyárán, az országos tanszermuzeum ál- landó bizottságának kezdeményezésére és ut- mutatása szerint, iskolai czelokra készített természetih művirágokat, ezen bizottság vé- leménye alapján a középkölköknak, tanító- és tanítónövekedésnek, középkölköknél is- kolóknak, felsőbb leányiskoláknak és polgári iskoláknak, a természetrajzi szertáraknak il- ly irányú kiegészítése alkalmára, melegen fig- yelmökre ajánlotta.

Az aradi zenekedvelők zenedéjében. G. Unschcr Emilia k. a zenetanítónőnek választották.

Magyarország tizti czimztára 1888-ra. A nagyméltóságú földmivelés, ipar és keres- kedelmügyi m. kir. minisztérium rendelőből az országos m. kir. statisztikai hivatal által

részben a felsőbb hatóságoktól, részben pe- dik közvetlen minden egyes hivatalból hivata- los uton beszerzendő adatok alapján készülő tizti czim és nevű, s a statisztikai hivatal né- hány tisztviselőjének magán vállalatoké jelen- nek meg 90 ivnyi (720 lap) terjedelemben f. évi december havában finom angol vászonkö- tésben előfizetési ára 4 frt bolti ára 5 frt. A megrendelések oktober hő végéig annál is inkább megteendők, mert felesleges pé- lánny nem fog nyomattatni. — Ajánljuk in- tettezők hivatalának és kereskedőknek figyel- mebe.

Iparügyek. Iparigazolányt nyertek újabban Aradmegyében. Galsán: Gécsa Károly szatocsüztetre, Talposon Fúzes Karolina fér- jezett Hes Ferenz né, szatocs kereskedésre, Zimánd Ufalun Kohn Adolf mészáros iparra. Békésmegyében B. Gyulán Szabó István esz- media iparra, Vinternitz Lázár vegyeskeres- kedésre.

Hazánk és a főváros.
— **Időjárás.** Hazánkban: Délkeleties, rész- ben északkeleties, mersélt szelk mellett, a meleg többnyire nagyobb lett, légnymás keleten főbb, nyug- ton alább szált. Az idő egészben csendes, derült száraz, meleg. — Kilátás a jövő időre. Hazánk- ban: Többnyire meg derült, csendes, meleg idő- várható.

Milán király egy székesfőhérvári bálon. Milán király vasárnap meglelt a meheszeti-egylet congressusa alkalmából ren- dezett táncvigalmon A király fogadtatására nagy előkészületek tetettek. A polgári lövéde külső udvara ezernyi mecsekkel volt vilá- gítva; a főbejáratit ut galyakkal és zászlókkal díszítve, a Zichy-pavillon szinten zászlókkal volt tele tüzdelve. A belső udvarra szolgáló bejáratnál díszkapu állott, felette gyönyörű virágkorona s veres rózsákból nagy M. betű. A belső udvart lampionokkal világították ki. A magyar és szerb zászlókkal, valamint délszaki névényekkel lenyenes díszített táncszertemben a bejáratnál csatlakozó a király és kísérete számára díszsátor állt, gobelin szőnyegekkel tapetizotva, fényesen burtozva s kivülről szerb nemzeti színű ripsz és selyem alcovi- rózással. Milán királyt, ki esti 10 órakor ér- kezett, Toth Aladar bálbizottság elnök üdvö- zölte. Ezután többeket mutattak be ő felsé- geknek; így Havranek polgármester nejét, Szendefnyit, Durmannét, Pelmayer Károlyt és nejét, Kader nővéret, Platt ügyvédet, Flitach kereskedőt stb. Milán király hossza- ban társalgott Gondócs apáttal és Jelenusik tabornokkal s egy óránt tovább időzött a bál- ban. — Ejjél után a király külön vonaton Gleichenbergbe utazt.

A dévai „magna curia.” Déván min- denütt élénk a sürgős-örgés, hogy a királyt és kíséretét jól fogadjassák. A király szept. 15-ére megy oda. A trónörökösrel együtt a „magna curia” fog lakni. Az épület régi, még Bethlen Gábor fejedelem idejéből való. Egyszerű, közepmágasságu falból nyílik a be- jeres és még jól olvasható fejrészei: „Az Ur megőrizze a te kimenteteledt és bemenetele- det mostantul fogva mindörökké Psal. CXXI. A. D. 1671.” A bejárón átmenve, rövid kis udvarba érünk, melyet egy másik, bolthajtás- os kapu zár el. Csak ezen léphetünk a tu- tajdonképeni háába. Tagas udvar, hatulján áll egy közepmágasságu egyemeletes épület. Más- kor a kir. törvényszék van ott. Most a kézmű- vesek egész jara az udvari cselédegy részere alakítja át. Jobbra az udvarban folyosós, föld- szintes épület áll. Ezt készitük el a király és a trónörökös számára. Kevés kényelem kinál- kozik ott. A nagy szoba lesz a király dolgo- zósobája, a szomszédos kis szoba pedig a há- lósobájába. Két másik kisebb szoba a trón- örökös, egy kamara a komornyiké. Ha hely dolgában szük is e házikó, oly toldalékkal bír, minőt egy udvari díszitő sem varázsolhatna elé. A nagy szoba ugyanis egy verandára nyílik, mely előtt gondozott kert terül el. E verandáról a legegyszerűbb kilátás nyílik az erdős hegységek felé. Balról oly közelekk látstik a regényes várom, hogy szinte utána nyúlva az ember.

A „király leánya.” Kovács György azok közé a szerencsésenek közé tartozik, kik a jászberényi dynamit-robbanásnál veszt- ették el életüket. Kovács balálával egy hét éves leánya lett apátlan-anyaítlan árva: a Ko- vács György egyetlen gyermeke. A szeren- cesetlen huszár özvegy ember volt; felesége mindjárt azután elköltözött az élok sorából, hogy megajándékozta férjét a leánygyermek- kél. Mig Kovács a katonaságnál volt, leánya- nak öreg özvegy anyja édes viselte gondját. Erre a szegény, gyámoltalan terepmésre mar- radt az árva. Kassa-Jenőn laktak, s ott tud- ták meg a jászberényi catastropha híret. Az öreg Kovácsné eleinte azt sem tudta, hogy hová legyen a kétségbeeséstől. Nagy bánata- ban végre mentő gondolata támadt: folya- modványt irt a királyhoz. Egyszerű szavakkal arra kérte fel, hogy fogadjon a gyerme- kének a fia árva ját, a ki szép és okos gyermek, a kivel nem fog szegényt vallani. Ezt a folyamodványt el is külte Bécsbe, a királyhoz. — A válasz sokáig késejt, de nem maradt el. E hó 26-án a szolgál- bíróság útján leiratot kapott az özvegy asz- szony a belügyminisztériumtól A leirat bol- dogságot hozott a szegény parasztházba, mert ebben az volt írva, hogy a király nem fo- gadhatja ugyan leányává a Kovács György árva ját, de gondoskodik róla. E lre- ndeltte, hogy y 18 éves koráig minden esztendőben 240 fr- tot kapjon. — Kassa-Jenőn most nem hívják máskép a kis árva, mint a „király leánya.” — Ilyen a magyarok nemesszívű király.

Nyilatkozó férj. Bölcs Salamon szé- les körben ismert főnézők, hogy „semmi se uj a nap alatt”, fényes csafolatit birják a boldog újpestiek. Előttük immár meg van oldva a probléma, miképpel egy okos férjnek visel- kednie, ha eljut ama kellemes felfedezésre, hogy hitvestára után a szárvasok számtalan

tagból álló csoportjához tartozik. Tulásos he- vesvériek eddig a „öld meg” elvét vallották, angol flegmájuk pedig a „divorgonos-ét. Most meg van a középút s ennek feltalálója nem más, mint M. S. börzeügynök, upesti háztu- lajdonos. Ő a megalapította a „nyilatkozó férj- nek” iskolájának, a mely valószínűleg számta- lan tanítványt fog számlálni a botránykedvelők nagy örömeire. M. ur, a kit a sors egy szép könnyűvérű asszonnyal sujtott, megcsalata- tásának tudatára ébredvén, gyilk helyett írót- tollat vett kezébe és amugy, upesti őszinteség- gel megírta felesége összes viselt dolgait. Ez még hagyján lett volna, ha a kézirat az ír- asztalban marad az unokák számára, de M. ur lázas gyorsasággal nyomdába vitette, kisé- dette és kinyomatta rópiratnak. Már el is van árasztva Ujpest, s a legutolsó hajómunkás is derült hangulatban olvasta a szép M.-né sze- relmi történetét, melyek oly nyíltsággal íratk meg, hogy maga Boccaccio is közszemérem megsértésével vádolná szerzőjét. A rópiratot a legnagyobb meglepetéssel G. nevű kávé- olvasta, kit a megcsalt férj-író leleplezett, mint felesége elcsabítóját. Megérjük, hogy a megcsalt férjet a csabító fogja párbajra hívni.

Rövid hírek. Nagyvárado n va- sárnap nagy közönség vonult ki a vértanu Rul- likovszky Kázmér sírházhoz, hol a „Hymnusz” és a „Szózat” elnékelése után Komlóssy Pál tartott beszédet. — A zala megyei ta- nitók, Nagy-Kanizsán tartott közgyűlésükön. küldöttséget választottak, mely Ruzsicska Kálmán tanfelügyelő vezetésével Csákornayán tisztelettel fog a királnyal. — Debrecen- ből írják. Nagy izgalmat keltett városunkban egy véletlen emberölés, melyet Kracsek János kir. tanácsos, nyugalmazott adófelügyelő köve- telt el szombaton délután az által, hogy a Pocz- nevű erdőeszen vadászatt közben insását, a 22 éves Madarász Lajost, ki egy fabokor alatt he- veresztett s a kinek fejét az adófelügyelő róka- nek nevére, agyonlőtte. Kracsek János azonnal önként jelentkezett a rendőrségnél és a kir. ügyésznél. — Tisza-Uj helyen gyujto- gaság következtében elégett Ujhelyi Antalnak ez idét egész termése s a kár 15000 frt. — Bellatin ezen a Steiner Ignác kereskedő- séged szerencsétlen szerelem miatt kivégezte magát; Hódmezővársárhelyt pedig Molnár Fe- renz kereskedő lett öngyilkossá anyagi zavarok miatt. — Schlesinger bécsi kereskedő Bulgáriá számára Nagykanizsán a vidéken, leginkább Szomogyban lovakat vásárol. Eddig már mintegy 600 darabot szedett össze. — A Verse és Mespicz közt fekvő u. n. „Papkorsma” című régi mulatóhely parkjá- ba a hó 26-dikán pisztolyparbj volt Zichy Ernő gróf ferendiai nagybírtokos és Ucker- man J. báró közt. Kétszeri golyóváltás tört- ent s mindkét fél sérületlen maradt. A párbj okáról nem tudni semmi bizonyosat.

A nagy világ.
— **Király mint kukta.** Münchenből írják, hogy a hűvösebb időjárás-kezelte óta a beteg bajos király állapota a viszonyokhoz képest kitűnő; bizonyos vidámságot lehet rajta ész- lenni s meglehetősen érdeklődik minden iránt, a mi körötte történik. A szerencsétlen fiú- rével való hasonlatosság egyre frapansabbá válik... A király mostani kedvéhez foglal- kozási, régi illusztrált újság lapozgatása, cigaretté-készítés — vagy fűszék-tisztítás. Kö- lönösen az utóbbi oly nagy szenvedélyvel csinálja, hogy alig lehet őt ellátni elégséges anyaggal.

Megölte a családját. New-Yorkból távirják, hogy Maconban a hó elején bor- zásztól gyilkosság történt. Woolfolk Tamás 26 éves fiatal kereskedőnek virázó üzlete volt Maconban. Atyja két ízben szerelte fel üzle- tét; a könnyelmű fiatal ember azonban mind- a kétszer megbukott. — Miután nem tudott másképen megélni, elvált fiatal nejejétől és visszatért a szülői házhoz. Az öreg Wool- folk kétszer házasodott meg s hét gyer- meke közül a legidősebb Tamás volt. Augusztus 6-án kora reggel Tamás azzal zavarta fel apjától szomszédat, hogy az éj folyamán ap- jának, ő testvérét s egy nagynénjét meggyilkol- ták. A gyamu mindjárt kezdetben a köny- nyelmű fura barát, a ki régóta vágyott az apja vagyonára, hogy tönkrement üzletét is- met helyreállítsa. A gyamu később valónk bizonyult. A lelketlan fiú. minden emberi ér- zésből kivételve, éjnek idején családjára tört, s baltával apját, testvérét s öreg rokonát egyenként legyilkolta. A rendőrség hamar- jában New-Yorkba vitte a gyilkost, a ki kü- lömben a község lakossága elkeseredésében halálra lynevelt volna.

Rövid hírek. Soós bécsi állam- ügyész az összes bécsi elozlapok szerkesztőt meghívta és a külügyi hivatal nevében felkérte őket, hogy többé ne adják a szultán törzsjár- telt, mert a szultán véletlenül több bécsi elozlapot kapott kezébe és a legnagyobb haragra gyult e törzsképek miatt. — Leo pápa, mint nagy- bási is megfelelő állásának: most férjhez ment unokahugának 200000 frank hozományt adott. — A darmsztádi udvari színház első énekésnéje, Roth Sidónia k. a., egy hangver- senyben való közreműködése után agyszélhü- dedéstól érve rogyott össze s az orvosok constá- tálta, hogy a szoros fűzés áldozata lett. — Holub Ernőlt újabb levél érkezett Bécsbe. A merész afrikai utazó azt jelenti benne, hogy még szeptember közepe előtt Bécsben lesz maga is. E hó 10-dikén szált Fokvárosban nejevel együtt a „Tartar” gőzösre. — Kosciuskó 1798-diki végrendeléstét megtalálták Columbia állam örökségi hivatalában. Kosciuskó, a ki kétszer volt Amerikában, az Egyesült-Államok szabadsága körül szerzett érdemeit nagy föl- dekelt kapott. Midőn örökre eltávozott Ameri- kából, 1798-diki végrendeléstében, barátját Jef- fersont megbizta, hogy összes bírtokát a né- gerek felszabadítására és kímülésére értéke- ltesse. — Lorenzo Giovanelli canzanorai lelkész, a mint a templomban misézett, egy paraszt ember két lövéssel agyonlőtte. Az át- talokodók közt nagy panique támadt. A gyilk- os, mikor meg skarták lynchelni, egy revol- verlövessel agyonlőtte magát. Tettének oka az, hogy nejét a lelkész elcsabította.

Vegyes közlemények.
— **A nemzetközi gabnavásár Bécsben.** A nemzetközi gabona és magvásár, mely Bécsben hétfőn délelőtt kezdődött, valamivel nagyobb körökben keltett érdeklődést, mint a bécsi termésnyvásárok a legutóbbi időkben kelteni szoktak volt. A magyarországi dúsabb termés következtében remélhetni vélték, hogy a felesleg eladására szoruló gazdák verőket

KÖZGAZDASÁG.
A biztosítási ügyről.
Utánzásra méltó példaképen közöljük az alábbi felirát, melyet a szarvasi járás buzgó főszolgabírája a biztosítási körül tapasztalt visszaélések megakadályozása czéljából intézett a járási községekhez, s mely így hangzik:
A járásbeli községek érdemes Elöljáróinak!

Az országban legutóbb előfordult roppant tűzveszék egész városokat hamvasztottak el; mi által nem csak egyesek lettek koldusokká, de maga a nemzeti közhatalom is érzékeny veszteséget szenvedett, a mennyiben az adó- alap egy jelentékeny része semmisített meg. A tűzár elleni biztosítás üdös intéz- menyé volt az, mely ezen csapást enyhítette; a kik hazaiakat biztosíták, rövid idő alatt kár- pótolva lettek; a többiek ellenben a könyör- adományok igénybe vételére kényyszerültek s hosszú ideig nyomornak vannak kitéve. Ezen sajnos esetek alkalmasból indíttatva érzem magamat mint e járás főszolgabírája, most a mondhatni dus aratás befejezte után, midőn a gazda leginkább van azon helyzet- ben, hogy egyéb szükségleteinek fedezése után első sorban hajlékának tűz elleni bizo- sítására gondoljon — az érdemes községi Elöljárók figyelmét felhívni, hogy a tűzár el- leni biztosításnak, a legszölesebb körben leendő terjesztése iránt, a lehető legjobb uton s mó- don intézkedjenek.

Ma már, midőn a fizetendő biztosítási díj- jak a legmérsékeltettebbek: a fizetési feltételek is előnyöké annyira, hogy a legszegényebb- nek is lehetővé van ténve, habár csekély ér- tékű, de neki minden vagyonát képező lakhá- zát ezen üdös intézmény igénybe vétele által biztosítani, majdnem kötelessége a helyi elöljáróknak ezen intézmény hasznos voltáról a népet nemcsak templomok előtt kioktatni, de a lelkesek felkérésére által a templomokban a szószékrol s társadalmi uton — a most már minden községben létező körökben is erre figyelmét felhívni, s a helyben székelő ügynö- kök által nekik erre vonatkozó kimerítő, bő magyarázatokat nyujtani.

Mindenesetre azonban figyelni kell arra, hogy a községi lakosok, mely intézettel s ki által eszközöl a biztosítást; e tekintben te- hāt nem mulaszthatom el a községi Elöljáró- ságot különösen figyelmeztetni, hogy az or- szághoz hasonló több külföldi biztosító inté- zet, u. n. járó-kelő, mozgó ügynököket küld- denek ki, a melyekkel jársom községei is el vannak árasztva, kik a nép tudatlanságát, felhasználva, a biztosítandó épületeket túl ér- tékben veszik fel — csak azért, hogy a száza- lékon alapuló jövedelmüket szaporítsák, s ha léeg a túlértéken biztosított épület, a tásulát által pedig csak is a valódi érték térítetik meg, a tásulát elveszti hitelét a nép előtt, elidegenedik a biztosítástól s csalónak te- kinti magát az intézetet — s velök úres vál- totokt iratvány alá, a díjösszeg oly magasra tételük, hogy a biztosító azt nem lévén ké- pes fedezni, annak folytán a váltó beperlel- tük a szegény néptől annak összege a roppant költséggel együtt izgalmatlanul bevétetik: s ekkor, vagyis midőn a váltó fizetési meg- hagyását megkapják, járulnak a hatóságok segítségért, mikor már az lehetetlen.

Legutóbb f. évi május 11-én 1893. sz. a. adtam már ki az Elöljáróságoknak a rende- letet, melyben figyelmöket a díj iránnyitám, mi- szerint közhírrételt után igyekezzenek a la- kososságot kitanítani, hogy ezen járókelő mozgó ügynököktől óvakodjanak s e biztosításokat a helyben állandóan székelő, a lakosság által személyesen ismert ügynököknél eszközöljék; ezekben biztosak lehetnek, hogy általuk meg- nem csalatnak, közük élnek, folytonosan s nem úgy „mint a ma itt, holnap ott” mozgó ügynökök, kik a hatóság előtt is teljesen öm- mertelenek, kik előszörán körökből, ellenük még jogorvoslatlalt sem élhetnek. — azok min- dig megtalálhatók s így a rászédéstől is óva- kodnak.

Nem vonom kétségbe, hogy több külföldi intézet is éppen oly biztosítókat nyujt, mint az első magyar általános biztosító társá- ság, de tekintettel arra, hogy ezen elsőrangú hazai intézettel vannak biztosítva megyénk összes árva épületei és a békésmegyei gaz- dasági egyesület is már körülbelül 11 év óta szerződési viszonyban all ezen intézettel; s hogy ezen intézettel jársom minden község- ében teljesen megbizható, köztiztelelet és be- csütlésben álló ügynökei vannak, névszerint a) Szarvason Somogyi Elek vizsáb. társ. pénztár- nos; b) Szt.-Andráson Urbanek Nándor kir. postamester; c) Ócsadon Győry Imre községi főjegyző; d) Kondoroson Bukovinszky Mihály községi tanító, kik a biztosítások felvételére nevez minden kimerítő felvilágosításokkal szolgálnak, — nem úgy mint a mozgó ügynö- kök — képesek, s ezek nem fognak tenni oly üres ígéreteleket, melyok azután a biztosító társaság által nem lesznek teljesítve, sem üres váltó lapokat nem iratnak velök alá, s kinek- kinek biztosak lehetnek, hogy utóbb nagyobb díj- összeg nem követeljük tőlük, mint a mennyi a biztosítás létrejöttkor nekik szöval is meg- mondatott s így a nép bizalma is megerő- söltéven, könnyebben elérhető lesz a czél: hogy a lakosság hajlékát a tűz ellen bizto- sítsa.

Végül megfigyelve, hogy ezen intézet mint hazai intézet jövedelme után adóját is e hazában fizeti, nem ajánlhatom elég melegen, mint hazai intézet figyelmökre s pártolá- sokba: mi akkép érhető el, ha a lakosság felvilágosítás útján oda oktatatik, hogy bizo- sításait ez intézetnél t. i. az első magy. áll. b. t. nál” eszközölje. Szarvas, augusztus 25. 1887. S. Salacz Ferenz, m. k. já- rasi főszolgabíró.

Vegyes közlemények.
— **A nemzetközi gabnavásár Bécsben.** A nemzetközi gabona és magvásár, mely Bécsben hétfőn délelőtt kezdődött, valamivel nagyobb körökben keltett érdeklődést, mint a bécsi termésnyvásárok a legutóbbi időkben kelteni szoktak volt. A magyarországi dúsabb termés következtében remélhetni vélték, hogy a felesleg eladására szoruló gazdák verőket

fognak keresni s az alacsony gabonárak mel- lett az árjegyzesek állandóbbá válását vár- hatták az aratási jelentésekbe. A kik azonban akár egyik, akár másik irányban optimista re- ménykedések voltak a vásár iránt, nagyon csalódta k. A vásárok sorzoka ma, a gyors levélváltás és a kabelörögnyök idejé- ben rég lejárt. Mindenki, a ki látta, hogy a kereskedelem, mily erőszítéseket tesz már hetek óta, hogy bevett és eladott összehozzon, tudta hogy ez a feladat a bécsi nagy kiállí- tási csarnokban ép oly kérvessé fog sikerülni, a mint hogy nem sikerült a gabonacsarnokban az ez idők közláltot ünzetek után. Az árak alakulása való hatása a vásárnak, a melyen a gabnakereskedők elveszően csekély száma van képviselve, szintén igen praeca- rius. A mai üzleti viszonyok mellett nem egy — a kereslet és kínálat közti viszony tekintetében is csak nehezen megbizható — nap dönt az árak mennyisége felett. Ha pe- dig a kereskedelem az aratásról szóló jelenté- sekbe akarta volna megállapítani az árakat, arra bő alkalma nyilatkozhat akkor, midőn a magyar közgazdasági kormány közzé tette a az idei buza-terméséről és fogyasztásáról szóló, megbizható adatokon nyugzó jelentését. A Bécsben előterjesztett jelentések adatai s következtetéseit sokban eltérnek a magyar munkálattól és érdekek összehasonlításokra fog- nak alkalmul szolgálhatni.

A czigajja gyapjú és nyersbőrök- nek délorosz, bolgár és szerb hajóállomásokról erdélyrezi állomásokra leendő szállítási f. évi július hó 1-je óta érvényes díjtáblázathoz folyó évi szeptember 1-től az 1. számú kiegészítő lap lép érvénybe. Ezen kiegészítő lap, mely Kolozsvár állomásra nézve közvetlen díj- tetteket tartalmaz az említett küldemények szállítására a magyar királyi államvasutak igazgatóságánál megkaphatók. Budapest, 1887. aug. 28. Az igazgatóság.

A magy. kir. államvasutak igazga- tósága közhírét teszi, hogy azon esetben, ha budapest-dunaparti teherpályaudvarán hely hi- ány állna be, a Budapestre rendelt gabonae- mtiéket budapest-józsefvárosi pályaudvarán fogja kiszállítani. Erre a t. cz. szállító közönség azzal figyelmöket, hogy ily küldemények után f. évi november hó 15-ig — meddig t. i. ezen intézkedés érvénye terjed — azon vi- szonylatokban, a melyekben a dunaparti tételek olesóbak, utóbbiak fognak alkalmaztatni és beszédetni. Az igazgatóság.

Szösszet.
(Augusztus 30.)

(B.) Készárú nygyban 26.25—26.50 kicsinyben 26.75, hordó nélkül per 100 li- ter %.

Budapesti gabnátzsáde.
(Augusztus 30.)
Szorult kínálat mellett 20.000 mm. jött forgalomba és 10 krral olesőbb árakon adatott el. Buza öszre 6.75—6.77, buza tavaszra 7.28 7.30, zab öszre 5.34—5.36, zab tavaszra 5.74 5.76, kukorica tavaszra 5.62—5.64, káposzta- repce 11.62—11.73.

Sértéskereskedelmi osarnok.
— Budapest-Kőbányán.
Kőbány, aug. 29. Az üzlet változatlan Magyar urasági örög néhez 43.—44 frt. fiatal néhez 46.—47.50 frt. magy. urasági fiatal közép 47.50—47 frt. magyar urasági fiatal könyű 48—49 forintig, közép magyar szettelt néhez 43.—44.50 frt. magy. szedett könyű 45.—46.—47.—48.—49.—50.—51.—52.—53.—54.—55.—56.—57.—58.—59.—60.—61.—62.—63.—64.—65.—66.—67.—68.—69.—70.—71.—72.—73.—74.—75.—76.—77.—78.—79.—80.—81.—82.—83.—84.—85.—86.—87.—88.—89.—90.—91.—92.—93.—94.—95.—96.—97.—98.—99.—100.—101.—102.—103.—104.—105.—106.—107.—108.—109.—110.—111.—112.—113.—114.—115.—116.—117.—118.—119.—120.—121.—122.—123.—124.—125.—126.—127.—128.—129.—130.—131.—132.—133.—134.—135.—136.—137.—138.—139.—140.—141.—142.—143.—144.—145.—146.—147.—148.—149.—150.—151.—152.—153.—154.—155.—156.—157.—158.—159.—160.—161.—162.—163.—164.—165.—166.—167.—168.—169.—170.—171.—172.—173.—174.—175.—176.—177.—178.—179.—180.—181.—182.—183.—184.—185.—186.—187.—188.—189.—190.—191.—192.—193.—194.—195.—196.—197.—198.—199.—200.—201.—202.—203.—204.—205.—206.—207.—208.—209.—210.—211.—212.—213.—214.—215.—216.—217.—218.—219.—220.—221.—222.—223.—224.—225.—226.—227.—228.—229.—230.—231.—232.—233.—234.—235.—236.—237.—238.—239.—240.—241.—242.—243.—244.—245.—246.—247.—248.—249.—250.—251.—252.—253.—254.—255.—256.—257.—258.—259.—260.—261.—262.—263.—264.—265.—266.—267.—268.—269.—270.—271.—272.—273.—274.—275.—276.—277.—278.—279.—280.—281.—282.—283.—284.—285.—286.—287.—288.—289.—290.—291.—292.—293.—294.—295.—296.—297.—298.—299.—300.—301.—302.—303.—304.—305.—306.—307.—308.—309.—310.—311.—312.—313.—314.—315.—316.—317.—318.—319.—320.—321.—322.—323.—324.—325.—326.—327.—328.—329.—330.—331.—332.—333.—334.—335.—336.—337.—338.—339.—340.—341.—342.—343.—344.—345.—346.—347.—348.—349.—350.—351.—352.—353.—354.—355.—356.—357.—358.—359.—360.—361.—362.—363.—364.—365.—366.—367.—368.—369.—370.—371.—372.—373.—374.—375.—376.—377.—378.—379.—380.—381.—382.—383.—384.—385.—386.—387.—388.—389.—390.—391.—392.—393.—394.—395.—396.—397.—398.—399.—400.—401.—402.—403.—404.—405.—406.—407.—4

VASUTI MENETREND.

| Arad-Budapest | | Budapest-Arad | | Arad-Szegedi vonal. | | Aradról Temesvárra | | Vegyes vonal | |
|-----------------------------------|-------------|---------------|-------------|---------------------------------|-----------|--------------------|--------------------------------|--------------|---------|
| Szem. vonat | Vegy. vonat | Szem. vonat | Vegy. vonat | Szeged felé | Arad felé | Aradról | Temesvárra | reggel | délután |
| Aradról indul | 12.31 | 6.20 | 9.17 | Budapest m. á. v. indul | 8.20 | 9.05 | Aradról indul | 6.05 | 5.48 |
| Székely | 12.46 | 6.45 | 9.34 | Csász | 10.57 | 12.00 | Vinga | 7.29 | 7.16 |
| Kürties | 12.58 | 7.07 | 9.48 | Szolnok | 11.35 | 12.41 | Temesvár érkezik | 9.08 | 9.02 |
| Lókosháza | 1.14 | 7.35 | 10.07 | Szajol | 11.59 | 1.05 | Temesvárról Aradra | | |
| Kétegyháza | 1.37 | 8.00 | 10.33 | Mező-Túr | 12.48 | 2.00 | Temesvár indul | 6.25 | 5.00 |
| Kigyós | 1.51 | 8.35 | 10.49 | Gyoma | 1.20 | 2.41 | Vinga | 8.15 | 7.28 |
| Csaba | 2.15 | 9.40 | 11.18 | M-Berény | 1.46 | 3.12 | Aradra érkezik | 9.27 | 8.17 |
| M-Berény | 2.47 | 10.05 | 11.53 | Csaba | 2.37 | 3.58 | Aradról Gyulafehérvárra | | |
| Gyoma | 3.19 | 10.31 | 12.19 | Kigyós | 3.25 | 4.13 | Arad indul | 4.30 | 6.00 |
| Mező-Túr | 3.52 | 10.56 | 12.44 | Kétegyháza | 3.59 | 4.34 | Gyulafehérvár | 4.43 | 6.13 |
| Szajol | 4.24 | 11.21 | 13.09 | Lókosháza | 4.32 | 4.55 | Győrök | 5.08 | 6.38 |
| Szolnok | 4.57 | 11.46 | 13.34 | Kürties | 5.06 | 5.14 | Paulis | 5.21 | 6.51 |
| Csász | 5.30 | 12.11 | 14.02 | Székely | 5.35 | 5.28 | Radna | 5.40 | 7.10 |
| Budapest m. á. v. érkezik | 8.20 | 6.00 | Aradra | Aradra | 4.10 | 7.00 | Konop | 6.07 | 7.37 |

Hirdetések.

5860-1887. 615 2-2

Pályázati hirdetmény.

Melynélfogva a Makó városánál üresedésben lévő a 600 frt évi fizetéssel díjazott közgyámi állásra

pályázni kívánók felhivatnak, hogy jegyzői képesítéssel, vagy jegyzői vizsgálatot, avagy közgyámi minőségben eltöltött három (3) évi gyakorlatot igazoló- és e kölcsi bizonyítvánnyal felszerelt kérvényeiket f. évi szeptember 5-ig bezárólag hozzám mutassák be.

Makó, 1887. augusztus 25-én.

Major Miklós, polgármester.

Hirdetmény.

A hitközség tulajdonához tartozó imaszékek jelenlegi bérlői ezel figyelmeztetnek, hogy ka bériben tartott imaszékek az 1887-8. évre is megtartani kívánják, az imaszéki jegyeket az előjárás által meghatározott bérdíj lefizetése mellett f. évi szeptember 4-ig bezárólag a hitközség pénztáránál a szokott hivatalos órák alatt vehetik át. — Szeptember 5-ével az eddigi bérlőknek engedélyezett előjog megszűnik, és mindazon imaszékek, melyekre nézve a jelenlegi bérlők nem intézkedtek, illetőleg a bérdíjt le nem fizették, ezen naptól kezdve másoknak fognak bérbe adatni.

Arad, 1887. augusztus 29-én.

Az aradi izr. hitközség előjárása.

Hirdetmény.

A vízjogi törvény (1885. évi XXIII. t.-cz.) 189. §-a, valamint ezen törvény végrehajtása tárgyában a nm. földmiv. ipar- és kereskedelmi és a közmunka- és közlekedési m. kir. mi. iszter urak által egyetértéssel mult évi december hó 31-én 45689. sz. a kibocsátott általános rendelet 87. §-a alapján felszólítom az Arad sz. kir. város területén fennálló vízi-művek és vízhasználati jogosítványok tulajdonosait, hogy a jogosítványokra vonatkozó engedélyt ha ezt eddig nem teljesítették volna, 1887. évi november 15. napjáig nálam írásban mutassák be, vagy pedig írásban igazolják azt, hogy vízi-műveik 1886. évi január hó 1-je óta háborítlanul fennállanak anélkül, hogy mások jogosult érdekeit sértették és mint ilyenek az illetékes hatóságok által károsnak találtak volna.

Ezen bemutatási, illetve igazolási kötelezettség minden hatósági engedélyre szoruló vízi munkát tulajdonosára kiterjed, tehát öntözési, lecsapolási, ármentesítési, iparvállalatokra, malmokra, tóvább nyilvános és magán csatornákra, mesterséges viztartókra, védgátakra és zsillipekre egyaránt érvényes.

A kik jogosítványukat igazolni nem tudják, vagy igazolás végett a fent kitűzött határidőben nem jelentkeznek, azoknak vízművei az idézett törvény 191. § értelmében nem léteznek gnak tekintetni, s az ily vízművekre nézve a vízjogi törvény 163. és következő szakaszai és ahivatkozott általános miniszteri szabályrendelet 3-32. §§. lesznek alkalmazandók.

S a l a c z, kir. tanácsos, polgármesteri.

Tavaszi beálltával sokaknál nélkülözhetetlen **szeplő, arezfoltok** és nap általi **megbarnulás ellen**

biztos szer

jótállás mellett,

nemcsak hogy gyors és biztos eredményű, de egyszersmind, hogy az egészségnek tökéletesen ártatlan.

Egy tégely 70 kr. Kapható

Ernyei Gyulánál

17-87-150 Aradon.

Hirdetés.

623 1-3

Az aradi zenekedvelők egyesületének zenedéjében a beiratások f. évi szeptember hó 1-től 15-ig naponként (vasár- és ünneppnapok kivételével) d. e. 11 órától 12-ig eszközöltetnek a zenede helyiségeiben (templom-utca, a posta-épülettel szemben) az 1887-8. tanévre.

A beiratási díj 5 frt; a tandíj egy főhangszer után 25 frt, egy mellékhangszer után 10 frt egy évre, mely két részletben fizetendő.

A karének ingyenes és kötelező.

Egyesületi tagok által ajánlott növendékek 5 frtal kevesebb tandíj fizetnek.

A beiratás alkalmával a t. cz. szülők vagy helyetteseik jelenléte ssükséges.

Arad, 1887. augusztus 31.

Hendl János, zenedei-igazgató.

Rosenberg Jakab

uri és női különlegességek áruháza

Aradon, Templom-utca, Minorita-palota,

Bátorkodom a n. é. közönségnek figyelmét felhívni a még raktáromon levő összes cikkeimre, melyeket

határozott szabott gyári áron készpénz fizetés mellett elárusítok.

Együttal bejelentem becses tudomására hozni, hogy a bolti felszerelések eladók: az üzlethelyiség kiadó, s az egész üzlet egyszerre is eladatik.

Minél számosabb látogatásért esedez

Tisztelettel

ROSENBERG JAKAB.

483 20*

Nyomatja a »Széchenyi irodalmi intézet« Aradon.

Hirdetmény.

A bokszegei uradalomhoz tartozó 3000 hold erdő makolatási joga

1887. évi szeptember hó 4-én Bokszege község házábanál bérbe fog adatni.

A feltételek ugyanott megtekinthetők.

Bokszege, 1887. aug. 2-án.

Uradalmi igazgatóság.



ÉN, CSILLAG ANNA

185 ctm. hosszú őrlási Loreley-hajammal, melyet az általam feltalált keñes 14 havi használata után nyertem, mely megakadályozza a hajszálakat és erősíti a hajbőrt, uraknál segíti egy teljeskörű szőkeletővést, rövid ideig való használat után a hajnak, valamint a szakálnak természetes szint és sűrűséget kölcsönöz és megőrvi korai őszüléstől a legmagasabb korig. Egy köcsög ára 50 kr, 1 frt. 2 frt. Postával küldés naponként a pénz előleges beküldése vagy postautánvétel mellett az egész világra.

CSILLAG és TÁRSA

Budapest, király-utca 26. sz. 820

Hirdetmény.

Olaszország különböző pontj in ismét felmerült cholera járvány behurczolásának megakadályozására a magas m. kir. koronáry részéről a nemzetközi szigorú övintézkedések megtétele ugyan, mindazonáltal nincs kizárva annak lehetősége, hogy utasok által a cholera az országba behurczoltatik, vagy a mult évben Magyarország több helyén, ugy városunkban is fellépett, de elfojtott cholera járvány a beállott meleg, nagy munkaidő és gyümölcsérés idejében ismét felmerülhet. Ennek következtében a nagy méltóságú m. kir. belügyminiszterium f. é. 46112. sz. a. kelt korrendelete alapján a következő övrendszabályok léptetnek életbe.

- Vendégfogadók, korcsmárosok, egyletek és intézetek s magányosok, kik idegen utazóknak, iparossegedeknek vagy munkásoknak szállást adnak, kötelesek a Sziciliából vagy Calabriából érkező utasokat a beszállás után azonnal a kapitányi hivatalnál bejelenteni
- Vendégfogadók, korcsmák és több lakót magában foglaló nagy házak tulajdonosai kötelesek a trágját és szeméjét az udvarokból mindennap, a kisebb házak tulajdonosai pedig minden harmadnap kihordatni; az udvart és a ház elejét naponta felsöprenni, reggel 6 óra előtt és este 9 óra után jól fellocsoltatni, a vízfolyókat naponta tisztán kiserpertetni és tiszta vízzel kiöblíttetni.
- Az utcára vagy folyókába véres vizet önteni, elhullott állatot, vagy bármilyen állati hulladékot kidobni büntetés terhe mellett tilos.
- Minden háztulajdonos köteles árnyékszékét, ha az léve nem tisztított, az udvarán egy kádba vizet tartani, mely be 100 liter vizre 5 kiló nyers carbolsav vagy 10 kiló vasgátliz feloldva álljon, és ezen folyadékból az árnyékszékbe minden flöhelyre 5-5 litert számítva naponként beönteni, ezzel fertőtlenítendők a szeméttartó ládák, gödrök és a folyókák is.
- A lakosztályok és a ruhák tisztán tartandók, a szobák este és reggel jól szellőztetendők.
- Szűk udvari házak kapui kora reggeltől késő estig tarta tartandók, hogy az úde levegő az udvarokba és lakosztályokba akadálytalanul behatolhasson.
- A kutak tisztán tartandók, mellettük netán lévő mocsárok tiszta földdel betömendők, nehogy a kút vize a mocsár viz beszivárgása által ivásra alkalmatlanná tétessék; a rozsvízű kutak használata mellőzendő, csak szomszédos megjelölt jó kutak vize élvezendő.
- A mézarszékékek, valamint a piaczon áruló hentesek vágó tükéi, asztalai és a mérlegek legtisztábban tartandók, megromlott húst, hamisított tejet, vagy éretlen romlott gyümölcsöt, a párolásra szánt félerett gyümölcs kivételével — üzleti helyiségekbe vagy piaczon elárúsítani büntetés terhe alatt tiltatik. Élvezésre nem alkalmas tápszerek elkoboztatni és megsemmisíttetni fognak.
- Nem élő, de még friss halak árulása d. e. 10 óráig engedtetik meg.
- Bércocsikok és a közúti vasut álló helyei ugy a városban mint a vasutnál, naponta többször felsöprenendők, a trágya eltávolítandó, és a fertőzött helyek carbolliddal fertőtlenítendők.

Ezen övintézkedések fogantatásának ellenőrzésére az összes rendőri személyzet utasítottatik.

Aradon, 1887. augusztus hó 11-én. A kapitányi hivatal mint elsőfoku egészségügyi hatóság.

Urbányi, főkapitány.